

САОПШТЕЊЕ СТАТИСТИКЕ ТУРИЗМА
мај 2005.

TOURISM STATISTICS REPORT
May 2005

Табела 1. Број долазака
Table 1. Number of tourist arrivals

| | Мај / May | | | | | Јануар - мај / January - May | | | | | |
|-------------------------------|-----------------|------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------|
| | укупно total | бањска мјеста spa resorts | планин- ска мјеста mountain resorts | остала тури- стичка мјеста other tourist resorts | остала мјеста other resorts | укупно total | бањска мјеста spa resorts | планин- ска мјеста mountain resorts | остала тури- стичка мјеста other tourist resorts | остала мјеста other resorts | |
| УКУПНО | 15201 | 4041 | 2085 | 8433 | 642 | 56163 | 10363 | 12693 | 30669 | 2438 | TOTAL |
| ДОМАЋИ ТУРИСТИ | 9795 | 3291 | 1608 | 4509 | 387 | 34105 | 8081 | 6312 | 18224 | 1488 | DOMESTIC TOURISTS |
| Република Српска | 7924 | 2994 | 1492 | 3098 | 340 | 25797 | 7158 | 5051 | 12333 | 1255 | Republika Srpska |
| Федерација БиХ | 1733 | 297 | 106 | 1283 | 47 | 8024 | 921 | 1237 | 5633 | 233 | FB&H |
| Дистрикт Брчко | 138 | - | 10 | 128 | - | 284 | 2 | 24 | 258 | - | |
| СТРАНИ ТУРИСТИ | 5406 | 750 | 477 | 3924 | 255 | 22058 | 2282 | 6381 | 12445 | 950 | FOREIGN TOURISTS |
| Аустрија | 266 | 6 | 1 | 251 | 8 | 744 | 45 | 8 | 642 | 49 | Austria |
| Белгија | 16 | - | 2 | 14 | - | 44 | 2 | 6 | 36 | - | Belgium |
| Данска | 17 | - | - | 14 | 3 | 48 | 1 | 1 | 40 | 6 | Denmark |
| Финска | 20 | 1 | - | 19 | - | 46 | 1 | 13 | 32 | - | Finland |
| Француска | 32 | 3 | - | 25 | 4 | 142 | 12 | 6 | 108 | 16 | France |
| Грчка | 91 | 1 | 24 | 64 | 2 | 151 | 2 | 26 | 107 | 16 | Greece |
| Холандија | 39 | 4 | 9 | 23 | 3 | 120 | 9 | 22 | 81 | 8 | Netherlands |
| Ирска | 14 | 2 | - | 12 | - | 40 | 3 | - | 36 | 1 | Ireland |
| Италија | 217 | 18 | 9 | 170 | 20 | 873 | 79 | 30 | 680 | 84 | Italy |
| Луксембург | 5 | - | - | 5 | - | 12 | - | - | 12 | - | Luxembourg |
| Њемачка | 212 | 14 | 10 | 175 | 13 | 579 | 48 | 31 | 454 | 46 | Germany |
| Португалија | 18 | - | - | 18 | - | 31 | - | - | 31 | - | Portugal |
| Шпанија | 24 | - | - | 24 | - | 77 | 3 | 2 | 69 | 3 | Spain |
| Шведска | 35 | 1 | 10 | 24 | - | 152 | 7 | 19 | 123 | 3 | Sweden |
| Велика Британија | 124 | 5 | - | 119 | - | 491 | 10 | 18 | 460 | 3 | Great Britain |
| Исланд | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | Iceland |
| Норвешка | 20 | 2 | - | 17 | 1 | 86 | 11 | 2 | 71 | 2 | Norway |
| Швајцарска | 25 | 2 | - | 20 | 3 | 118 | 29 | 2 | 68 | 19 | Switzerland |
| Чешка | 28 | - | 3 | 22 | 3 | 117 | 1 | 8 | 105 | 3 | Czech Republic |
| Мађарска | 28 | - | - | 27 | 1 | 109 | 4 | 6 | 96 | 3 | Hungary |
| Пољска | 31 | 2 | 2 | 15 | 12 | 76 | 6 | 3 | 42 | 25 | Poland |
| Румунија | 55 | - | - | 54 | 1 | 77 | 4 | - | 69 | 4 | Romania |
| Словачка | 8 | - | - | 8 | - | 73 | 5 | - | 67 | 1 | Slovakia |
| Словенија | 513 | 145 | 53 | 291 | 24 | 1624 | 286 | 222 | 1020 | 96 | Slovenia |
| Албанија | 3 | - | - | 3 | - | 11 | - | 4 | 7 | - | Albania |
| Бугарска | 10 | 1 | - | 9 | - | 32 | 1 | 1 | 30 | - | Bulgaria |
| Хрватска | 440 | 86 | 18 | 326 | 10 | 2018 | 229 | 652 | 1084 | 53 | Croatia |
| Србија и Црна Гора | 2707 | 434 | 332 | 1828 | 113 | 13017 | 1438 | 5223 | 5917 | 439 | SCG |
| БЈР Македонија | 98 | 9 | - | 75 | 14 | 255 | 13 | 22 | 193 | 27 | FYROM |
| Руска Федерација | 82 | - | - | 78 | 4 | 149 | - | 7 | 132 | 10 | Russian Federation |
| Турска | 10 | - | - | 10 | - | 48 | - | 9 | 38 | 1 | Turkey |
| Остале европске земље | 16 | 1 | - | 15 | - | 79 | 8 | - | 68 | 3 | Other European countries |
| Израел | 6 | 4 | - | 2 | - | 22 | 4 | 3 | 15 | - | Israel |
| Јапан | 6 | 1 | - | 5 | - | 40 | 3 | 3 | 34 | - | Japan |
| Канада | 28 | 1 | - | 27 | - | 71 | 1 | 4 | 66 | - | Canada |
| Кина | 2 | - | - | 2 | - | 18 | - | - | 16 | 2 | China |
| САД | 109 | 2 | - | 100 | 7 | 323 | 9 | 11 | 290 | 13 | USA |
| Саудијска Арабија | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | Saudi Arabia |
| Аустралија | 18 | 4 | 2 | 11 | 1 | 55 | 4 | 8 | 39 | 4 | Australia |
| Нови Зеланд | 1 | - | - | 1 | - | 4 | - | - | 4 | - | New Zealand |
| Египат | 6 | - | 2 | 4 | - | 9 | - | 4 | 5 | - | Egypt |
| Иран | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | Iran |
| Остале ван- европске земље | 26 | 1 | - | 17 | 8 | 77 | 4 | 5 | 58 | 10 | Other non-European countries |

Табела 2. Број ноћења
Table 2. Number of tourist nights

| | Мај / May | | | | | Јануар - мај / January - May | | | | | |
|-------------------------------|-----------------|--------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------|
| | укупно total | бањска спа resorts | планин- ска мјеста mountain resorts | остала тури- стичка мјеста other tourist resorts | остала мјеста other resorts | укупно total | бањска мјеста спа resorts | планин- ска мјеста mountain resorts | остала тури- стичка мјеста other tourist resorts | остала мјеста other resorts | |
| УКУПНО | 35856 | 15654 | 5124 | 13127 | 1951 | 138774 | 37240 | 48242 | 46231 | 7061 | TOTAL |
| ДОМАЋИ ТУРИСТИ | 25041 | 13470 | 4057 | 6514 | 1000 | 82236 | 31431 | 20424 | 26055 | 4326 | DOMESTIC TOURISTS |
| Република Српска | 21905 | 12595 | 3865 | 4542 | 903 | 67116 | 29119 | 16410 | 17686 | 3901 | Republika Srpska |
| Федерација БиХ | 2934 | 875 | 176 | 1786 | 97 | 14695 | 2310 | 3984 | 7976 | 425 | FB&H |
| Дистрикт Брчко | 202 | - | 16 | 186 | - | 425 | 2 | 30 | 393 | - | District of Brčko |
| СТРАНИ ТУРИСТИ | 10815 | 2184 | 1067 | 6613 | 951 | 56538 | 5809 | 27818 | 20176 | 2735 | FOREIGN TOURISTS |
| Аустрија | 360 | 17 | 1 | 333 | 9 | 1044 | 66 | 34 | 892 | 52 | Austria |
| Белгија | 22 | - | 2 | 20 | - | 85 | 2 | 12 | 71 | - | Belgium |
| Данска | 23 | - | - | 20 | 3 | 83 | 5 | 2 | 70 | 6 | Denmark |
| Финска | 33 | 10 | - | 23 | - | 124 | 10 | 42 | 72 | - | Finland |
| Француска | 59 | 6 | - | 41 | 12 | 230 | 17 | 12 | 177 | 24 | France |
| Грчка | 340 | 1 | 72 | 265 | 2 | 486 | 2 | 75 | 383 | 26 | Greece |
| Холандија | 53 | 12 | 9 | 29 | 3 | 211 | 17 | 51 | 123 | 20 | Netherlands |
| Ирска | 18 | 6 | - | 12 | - | 59 | 7 | - | 51 | 1 | Ireland |
| Италија | 378 | 24 | 15 | 310 | 29 | 1495 | 125 | 63 | 1188 | 119 | Italy |
| Луксембург | 10 | - | - | 10 | - | 18 | - | - | 18 | - | Luxembourg |
| Њемачка | 447 | 47 | 24 | 337 | 39 | 1133 | 169 | 72 | 806 | 86 | Germany |
| Португалија | 20 | - | - | 20 | - | 37 | - | - | 37 | - | Portugal |
| Шпанија | 31 | - | - | 31 | - | 119 | 7 | 4 | 96 | 12 | Spain |
| Шведска | 107 | 1 | 67 | 39 | - | 354 | 13 | 105 | 214 | 22 | Sweden |
| Велика Британија | 287 | 13 | - | 274 | - | 1032 | 18 | 73 | 936 | 5 | Great Britain |
| Исланд | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | Iceland |
| Норвешка | 31 | 2 | - | 28 | 1 | 152 | 30 | 4 | 116 | 2 | Norway |
| Швајцарска | 44 | 4 | - | 36 | 4 | 197 | 58 | 14 | 96 | 29 | Switzerland |
| Чешка | 125 | - | 3 | 119 | 3 | 477 | 7 | 17 | 450 | 3 | Czech Republic |
| Мађарска | 41 | - | - | 40 | 1 | 157 | 4 | 21 | 129 | 3 | Hungary |
| Пољска | 99 | 2 | 2 | 21 | 74 | 223 | 18 | 7 | 66 | 132 | Poland |
| Румунија | 102 | - | - | 101 | 1 | 143 | 4 | - | 135 | 4 | Romania |
| Словачка | 15 | - | - | 15 | - | 118 | 8 | - | 99 | 11 | Slovakia |
| Словенија | 993 | 548 | 55 | 364 | 26 | 2808 | 754 | 643 | 1304 | 107 | Slovenia |
| Албанија | 4 | - | - | 4 | - | 13 | - | 4 | 9 | - | Albania |
| Бугарска | 17 | 3 | - | 14 | - | 41 | 3 | 2 | 36 | - | Bulgaria |
| Хрватска | 856 | 289 | 25 | 528 | 14 | 5201 | 668 | 2937 | 1515 | 81 | Croatia |
| Србија и Црна Гора | 5231 | 1105 | 788 | 2770 | 568 | 37815 | 3673 | 23408 | 9006 | 1728 | SCG |
| БЈР Македонија | 249 | 73 | - | 148 | 28 | 589 | 81 | 58 | 393 | 57 | FYROM |
| Руска Федерација | 372 | - | - | 280 | 92 | 594 | - | 29 | 444 | 121 | Russian Federation |
| Турска | 13 | - | - | 13 | - | 119 | - | 9 | 109 | 1 | Turkey |
| Остале европске земље | 20 | 3 | - | 17 | - | 106 | 11 | - | 92 | 3 | Other European countries |
| Израел | 11 | 6 | - | 5 | - | 41 | 6 | 3 | 32 | - | Israel |
| Јапан | 8 | 1 | - | 7 | - | 66 | 3 | 3 | 60 | - | Japan |
| Канада | 57 | 1 | - | 56 | - | 146 | 1 | 19 | 126 | - | Canada |
| Кина | 2 | - | - | 2 | - | 39 | - | - | 16 | 23 | China |
| САД | 215 | 2 | - | 206 | 7 | 624 | 11 | 29 | 569 | 15 | USA |
| Саудијска Арабија | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | Saudi Arabia |
| Аустралија | 24 | 5 | 2 | 15 | 2 | 111 | 5 | 39 | 61 | 6 | Australia |
| Нови Зеланд | 1 | - | - | 1 | - | 5 | - | - | 5 | - | New Zealand |
| Египат | 14 | - | 2 | 12 | - | 35 | - | 22 | 13 | - | Egypt |
| Иран | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | Iran |
| Остале ван- европске земље | 83 | 3 | - | 47 | 33 | 208 | 6 | 5 | 161 | 36 | Other non-European countries |

Подаци у овом саопштењу прикупљени су Мјесечним извјештајем о туристима и ноћењима (ТУ-11), којег достављају угоститељске и друге организације које пружају услуге смјештаја гостима.

Извори података за састављање извјештаја су књиге гостију, које воде организације које пружају услуге смјештаја.

У овом саопштењу исказан је број долазака и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

Туристом се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка у угоститељском објекту могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

Земља припадности госта се одређује на основу држављанства из пасоша или друге одговарајуће путне исправе.

У мају ове године Република Српска је располагала са капацитетом од 2881 собе, односно 6072 лежаја.

Остварено је 15201 долазака, што је у односу на април 2005. године више за 32,9%, и 35856 ноћења, што је у односу на април 2005. године више за 47,6%.

Data in this report were obtained by the Monthly report about tourists and nights (TU-11), provided by hotels, restaurants and other units that provide services of guests' accommodation.

The guest's books, conducted by the organizations providing accommodation to tourists, are the main source for writing report.

This report covers a number of tourist arrivals and nights, but not a number of tourists.

A tourist is any person travelling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel, restaurant or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit may be one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organizations etc.), health, participation in sports etc.

The guest's country is determined by nationality from passport or some other travel document.

In May 2005, Republika Srpska disposed with capacity of 2881 rooms, in fact 6072 beds.

It was realized 15201 arrivals, what is for 32.9% higher compared to the arrivals realized in April 2005, and 35856 nights, what is for 47.6% higher compared to April 2005.

Саопштење припремио Мирослав Илић
Издаје и штампа Републички завод за статистику,
Република Српска, Бања Лука, Велка Млађеновића бб
Славко Шобот, Директор
Тираж 70; Излази мјесечно
тел. +387 51 301 492; E-mail: stat@rzs.rs.ba; http://www.rzs.rs.ba

Приликом коришћења података обавезно навести извор

Reports editor Miroslav Ilić
Edited, published and printed by Republika Srpska Institute of
Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića bb
Slavko Šobot, Director General
Total print run copies 70; Monthly periodicity
tel. +387 51 301 492; E-mail: stat@rzs.rs.ba; http://www.rzs.rs.ba

These data can be used provided the source is acknowledged